

## Laboratory Licence

## Permis de laboratoire

Under *Laboratory and Specimen Collection Centre Licensing Act* and the regulations made thereunder and subject to the limitations thereof this  
En vertu de la Loi autorisant des laboratoires médicaux et des centres de prélèvements et des règlements pris en application de cette loi, et sous réserve des restrictions qui y sont prévues, le présent

provisional/provisoire }  
 regular/ordinaire } licence authorizes the establishment, maintenance or  
operation of autorise l'établissement, le maintien ou  
l'exploitation de

## In-Common Laboratories

(name of laboratory/nom du laboratoire)

57 Gervais Drive, North York

(address of laboratory/adresse du laboratoire)

to perform the following classes of tests:/pour exécuter les testes des catégories suivantes:

## AS LISTED ON THE APPENDIX TO THIS LICENCE

Operator(s) of laboratory  
Exploitant(s) du laboratoire

In-Common Laboratories

Owner(s) of laboratory  
Propriétaire(s) du laboratoire

In-Common Laboratories

## This licence is issued subject to the following conditions:

1. That the person(s) named herein as operator(s) of the laboratory is (are) in fact the operator(s) of the laboratory.
2. That the person(s) named herein as owner(s) of the laboratory is (are) in fact owner(s) of the laboratory.
3. That the laboratory maintains at all times adequate laboratory staff who are qualified to perform the classes of tests specified in this licence.
4. That the laboratory remain situated at the address and location specified in this licence.

## Ce permis est délivré sous reserves des conditons suivantes:

- 1) la ou les personnes nommées ci-dessus comme étant le ou les exploitants du laboratoire sont en fait les exploitants du laboratoire;
- 2) la ou les personnes nommées ci-dessus comme étant le ou les propriétaires du laboratoire sont en fait les propriétaires du laboratoire;
- 3) le personnel du laboratoire est toujours du personnel de laboratoire ayant les compétences voulues pour exécuter les catégories de tests désignées sur ce permis.
- 4) Le laboratoire se trouve bien à l'adresse et dans les locaux désignés sur le permis.

Date issued  
Date d'émission


Jun 24, 2019

Expiry Date  
Date d'expiration

Jun 23, 2020

Licence Number  
Numéro du permis

5800

  
Director of Laboratory and Specimen Collection Centre  
Licensing  
Directeur de la délivrance des permis aux laboratoires et aux  
centres de prélèvements